



# வலம்புரி

Valampuri

பக்கங்கள்: பத்னாறு

சங்கு 09 வள்ளுவர் ஆண்டு 2039 சித்திரை 01 நாயிற்றுக்கிழமை (13.04.2008) தொலைபேசி 222 3378, 222 7829 ஓலி 116

## நாட்டில் நிலைத்த சமாதானம் ஏற்பட அனைவரும் ஒருமித்துக் குரல் கொடுப்போம்



(யாழ்ப்பாணம்)

மலருகின்ற சுங்கதாரிப் புத்தாண்டில் அமைதியும் நிலைத்த சமாதானமும் ஏற்பட நாட்டு மக்கள் அனைவரும் இறைவனை மனதார இறைஞாக்க வேண்டும். அதுவே எம்மைப் பீடித்துள்ள துன்பமும் பயமும் நீங்கி புதிய வாழ்வு மலர வழி சமைக்கும்.

இவ்வாறு நல்லை ஆதீன முதல்வர் ஸ்ரீஸ்ரீ சோமசுந்தர தேசிக ஞானசம்பந்த பரமாசார்ய சுவாமிகளும், சுங்கதேச இந்து மத குரு பீடாதிபதி சிவஸ்ரீ ஜம்புகேஸ்வர மகேஸ்வரக் குருக்களும் விடுத்துள்ள புத்தாண்டுச் செய்தியில் தெரிவித்துள்ளனர்.

அவர்கள் விடுத்துள்ள புத்தாண்டுச் செய்தியில் மேலும் தெரிவிக் கப்பட்டுள்ளதாவது,

இலங்கையில் செயற்கையாலும் (16 ஆம் பக்கம் பார்க்க)



புத்தாண்டு

நல்வரமுத்துக்கள் மலரும் சர்வதாரி புத்தாண்டு மல் எல்லோரும் எல்லா நலனும் பெற்று நல்வாழ்வு வாழ கிறை திருவருளை வேண்ட அனைவருக்கும் எம் வெளிய புத்தாண்டு வாழ்த்துக்க களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.



வலம்புரி குழுமப்

## ★ தமிழ்மும் மலர்ந்தே தீரும் ★

### சிங்களம் பிரதிநிதிகளுடன்

### வை.கோ. குரும் வாக்குவாதம்



#### நோர்வே மாநாட்டில் காரசாரம் (ஓல்லோ)

நோர்வேயில் நடையெற்ற ‘தெற்காசியாவின் அமைதியும் சமாதானமும்’ மாநாட்டில் இலங்கை இனப்பிரச்சினை குறித்து பொய்யான தகவல்களை முன்வைத்த சிங்களத் தரம்பினர்களுடன் தமிழ்நாட்டின் மறு மலர்ச்சி திராவிட முன்னேற்றக் கழகப் பொதுச் செயலாளர் வை.கோ. குரும் வாக்குவாதங்களை நடத்தினார். தமிழ்மும் மலர்ந்தே தீரும் என அடித்துக் கூறினார்.

(02 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

பருத்தித்துறையில் குண்டுத்தாக்குதல் சிப்பாய் ஒருவர் பலி

(யாழ்ப்பாணம்)

பருத்தித்துறை நெல்லியடி வீதி முடக்காட் சே சந்தியில் அமைந்துள்ள காவலரண்டீது நடத்தப்பட்ட கண்டுதாக்குதலில் படைத்தரப்பைச் சேர்ந்த ஒருவர் கொல்லப்பட்டது. மேலும் ஒருவர் பகோயம்படந்துள்ளார்.

இச்சம்பவம் (16 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

### மன்னாரில் முன்னகர்வினை எதிர்த்து விருதலைப்புலிகள் தாக்குதல்

30 படையினர் பவி; 75 பேர் காயம்; புவிகள் தெரிவிப்பு

(கிளிநோச்சி)

மன்னாரில் நேற்றுப் படையினர் 4 முனைகளில் பெருமூப்பில் நடத்திய தாக்குதல்களுக்கு எதிராக தாம் நடத்திய தீவிர தாக்குதலில் படைத் தரப்பினர் பலத்த இழப்புக்களைச் சுந்தித்துள்ளனர்.

இச் சமர்களில் 30 படையினர் கொல்லப்

பட்டனர். 75 படையினர் காயமாடந்துள்ளனர். இவ்வாறு தமிழ்மும் விடுத்துள்ள அறிக்கையில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. அதில் மேலும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளதாவது,

படையினர் நேற்று அதீகாலை 5.30 மணியளவில் (16 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

### அமைச்சர்களைப் பாதுகாக்க கறுப்புப் புனை' பயிற்சி தேவை எந்தியாவிடம் கூரிக்கை கூரிக்கை

(கொமும்ப)

இலங்கையில் விசேட பிரமுகர்கள் மற்றும் அமைச்சர்களை பாதுகாப்பதற்கான அமைச்சரவை பாதுகாப்பு பிரிவுகளுக்கு மேலதீக பயிற்சிகளை வழங்குமாறு இந்தியாவிடம் கோரிக்கை விடுக்கப்பட்டுள்ளது.

அமைச்சர்கள் மற்றும் விசேட பிரமுகர்களின் உள்வளைய பாதுகாப்பு பணிகளில் ஈடுபட்டு வரும் அமைச்சரவை பாதுகாப்புப் பிரிவிற்கு ஏற்கனவே இந்தியாவின் கறுப்பு புனை கள் படையணியால் பயிற்சிகள் வழங்கப்பட்டுள்ளன.

எனினும் இந்தியாவில் பயிற்சி பெற்றவர்களின் எண்ணிக்கை (16 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

மிதிவைஷ விழிப்புணர்வு தீரும் : ஏப்ரல் 1 - 14

யுத்தப் பிரதேசங்கள், கைவிடப்பட்ட காவலரண்கள், பதுங்குகுழிகள்

என்பவற்றில் வௌயோருள் ஆபத்துக்கள் இருக்கலாம்.

‘சர்வோதயம்’

முதல் நிலை தவறா நன்னைறி காக்கும் உங்கள் நாளிதழ்

‘யுனிசெல்’





# சுத்திரைப்பத்தான்டு சிறப்பு மலி -2008



**தமிழகத்தில் மாற்றப்பட புதுவருப்பு மிறப்பு  
இலங்கையிலும் மாற்றத்தை ஏற்படுத்துமா?**

இலங்கையிற் தமிழ் மக்களுக்கும், சிங்கள மக்களுக்குமிடையே அரசியல் வாதிகள், ஆட்சியாளர்கள் பலவேறு கருத்து வேற்றுமைகளையும், பிரச்சினைகளையும் தொடர்க்கதையாக வளர்த்துக் கொண்டு வந்தாலும் சில சமய கலாச் சாரப்பண்பாடுகள் தமிழ் சிங்களமக் களைப்பிரியவிடாது சகோதரத்துவ உணர்வுடன் பல்லாண்டுக்களாகவே இந்நாட்டில் வாழவைத்துள்ளது.

சித்திரைப் புத்தாண்டே வருகி!  
 புத்தாண்டே வா என்று அவழிய தாலா  
 புதியதினம் பிரக்கிறது? காலமென்னும்  
 புதுதகுதின் பக்கமேதோ விளாழி தோறும்  
 புரணையும் தீருக்கிறது! தீரிமே லேநாம்  
 சித்திரைக்குச் சிகார்ச்சத்திலை அணிவிக் காமல்  
 சிந்தனையில் புதுச்சாலையை ஓலியைக் கேட்டபோது  
 உத்தரவு நமக்கே நாம் தீட்டுகிகாண்டால்  
 உருவாகும் நாளானதீதும் புத்தாண் டாகும்!

யானவள்ளி சமூர்ச்சியிலே அுகுமி போகும்  
 யழுமி உதிருமி விவைத பதியுமி! செழகள் தோன்றும்  
 புருவத்துக்கீசுக்காமல் விரிக்காமல் நாம்  
 புவணத்துடைப் பழுப்புதற்குக்குக் கற்றுக் கொண்டால்  
 உருவாம்கள் மாறிவிழுமி! உள்ளே தூங்கும்  
 உயிர் மட்டும் கண்ணுக்குத் தெரியுமி! அந்த

புலவர் செ.பாரம்பாதன்

## நீர்வை மணி

இலங்கையும் இந்தியாவும் பல வேறு வழிகளிலும் மிகமிக நெருங்கிய கலா சார்ப்பண்பாட்டுத் தொடர்புடைய னவா கவும் இந்தியாவில் குறிப்பாகத் தமிழ் நாட்டில் ஏற்படக்கூடிய அரசியல் பண்பாட்டுக் கலாசார மாற்றங்களால் இலங்கையிலும் சாதக, பாதக நிகழ்வுகள்

தொன்று தொட்டே ஏற்படுவன வாய்ஸ்ரது

எனினும் தமிழ்நாட்டு ஆட்சியாளர் கனம் இந்திய நடுவன் அரசும் இலங்கைத் தமிழரின் துண்பியல்களைக் கண்டும், கேட்டும், பார்த்தும் கூட எவ்விதசலன் முழில்லாதிருப்பதினால் தமிழகத்தின் புத்தாண்டு மாற்றமும் இலங்கையிற் பிரதிபலிக்க வாய்ப்பில்லை என்னாம்.

தமிழக அரசும், இந்திய நடுவன் அரசும் இலங்கைத் தமிழர் பார் கரிசனை காட்டுமானால் இலங்கைத் தமிழரும் சிங்கள தமிழ்ப்புத்தாண்டு எனும் பின்னைப் பற்றுக்கொண்டு தெத்திங்களே தமிழர் புத்தாண்டு என்பதை ஏற்றுக்கொள்வார்கள் என்பது வரலாறு எடுத்துக்காட்டும் ஏற்படையதோரு செயற் பாடாகும்.

இன்றைய இலங்கைத்தமிழர்களின் நிலையில் தமக்கெனத் தனியான கலா சாரப்பண்பாடுகளைக்கூட்டிக்காக்க வேண்டிய உணர்வுகள் மேலோங்கியிருப்பினும். இந்த நாட்டின் அரசியல் சமூ தாயப் போக்கிற தமிழ்சிங்களப் புது தாண்டாக இதுவரை காலமும் கொண்டாடப் பட்டு வந்த சித்திரைப் புது வருடம்தைத் திங்கள் நாளஞ்சுமாறுவது பலவித நெருக்கடிகளுக்கும் இடமளிக்கலாம்.

மேலும் இந்த நாட்டின் பலதுறைப் பட்ட கலாசாரப்பண்பாடுகளுக்கெல்லாம் வழிகாட்டியாகவும், பின்பற்றலாவும் இருந்து வரும் தமிழ்நாடும், பாரதத்தேசமும் இலங்கையில் ஏற்பட்டுள்ள இனச் சீரமிவகளைப் பார்த்துக்கொண்டு

## കൈവിശേട പാരമ്പരിയം

தமிழர் புக்தாண்டுக் கொண்டால்  
தந்தீல் “கைவிசேடகொடுக்கல் வாய்  
கல்” முக்கியமான விடயமா ரும்.

முன்னைய காலத்தில் புக் தாண்டு  
பிறந்ததும் கைவிசேடத் துக்கான சுப்  
நேரம் வந்ததும் ரீட்டின் குடும்பத்  
தலைவன் தமிழ் மரியன்யா வெற்ற  
லையில் நான்யத்தை வைத்து  
மதனவிக்கு கைவிசேடம் கொடுக்க,  
மதனவி கவுவனின் காலுமில் பணிந்து  
வணங்கி கைவிசேடம் பெறுவார்.

இல்லத்தை வளமாக்கி, பிள்ளை  
களை வளர்த்துவதுக்கும் மனைவிக்கு  
மேனும் வாழ்க்கையில் மேன்மைகள்  
பறவும் மனை விக்கு கைவிசோடம்  
கொடுக்கிறார். தயிழ் மரபின்படி  
மனைவியும் கணவனின் மேன்மைக்  
காக கணவனை வாழ்த்தி கைவிசே  
பும் கொடுப்பார்.

தந்தையும் தாயும் சேர்ந்து நற்க  
லீலத்தில் அனைவரும் ஓவ்வொரு  
வராக வணங்கிக் கை விசோடம் பெறு  
வார்கள். புதுவருடமன்று குலதூய்வா  
வழிபாடு செய்து பெரியோர்களிடம்  
ஆசி பெறுவது நன்மைதரும் என்பது  
ஐதீம்.

இவைபோன்ற புத்தாண்டுப் பழக்க வழக்கங்களை சுப் நேரத் தில் உரிய முறையில் தமிழர் பின் பற்றி பேசியிருப்பாதுகாத்து வருகி நூர்கள்.

**எங்கள் மரபுகளை  
என்றென்றும் பின்பற்றுவோம்!**

**THE PRACTICAL APPROACH** to the study of the English language is to learn how it is used in actual speech and writing. This book provides a wealth of material for such study.

நோ தானோ என்றிருக்கும்வரை  
நீந் நாட்டு மக்களும் பாரததேசத்தை  
நன் நோக்குடன் பார்க்கவோ. அதன்  
பாக்கு களை அனுசரிக்கவோ பின்  
ாங்குவதன்றி வேறு வழியில்லை  
னலாம்.

எனவே இலங்கை மக்கள் அரசனாறும்  
த்திரைப்புத்தாண்டைக் கொண்டாடு  
தன்றி வேறுவழியில்லை.

# புது வருடம்

என்னால்கள் பலவின் நடவே  
ஏனிதாய் உதக்குது புது வருடம்

ஷஷ்ட தெய்வம் கந்தனவன்  
ஏரக்கம் காட்டுவோன் புதுவருடத்தில்

ஏனையற்ற சுகம் தனை  
அதயத்தில் நாட்டுவிவோன் புது வருடத்தில்

ஏத்தனை நாள் துற்பமெல்லாம்  
ஏரவோடு ஓடிவிடும் புது வருடத்தில்

ஏனிய சமாதான வாழ்வ அது  
ஏனி வரும் புது வருடத்தில்

ச. அபிராம், பிரான்ஸ்.

வாவு மக்களும் சிறப்புடன் வாழு  
வ காலமும் உனையே யோற்ற  
வ தாரிந் சாந்தி தாரியாய்  
வ நலப்பக்களும் தந்திட வருவாய்!  
ப.மகேந்திரதாசன்  
நாயன்மார்க்கட்டு.

# சிற்கிரைய்புத்தாண்டு சிறப்பு மலர் -2008

## புதுவருடத்தின் மரபுகள் ஜக்கியத்தை ஏற்படுத்தும் புத்தாண்டுச் செய்தியில் ஐனாதிபதி

(கொழும்பு)

ஜக்கியத்தையும் சுபிட்சத்தையும் கொண்டு வருகின்ற சிங்கள-தமிழ் புதுவருடத்தை நாம் மிக மகிழ்ச்சியுடன் வரவேற்கின்றோம்.



விவசாயமும் அது உருவாக்கிய வளமும் புதுவருடத்திற்கு பிறப்பைக் கொடுப்பதை நாம் அறிவோம். கடந்த காலங்களில் எமது அரசாங்கம் மேற்கொண்ட பிரதான நடவடிக்கையாதெனில் விவசாயத்தை சக்தி பெறச் செய்வதனுடாக, நிலத்தின் வளத்தை உறுதிப்படுத்த அர்ப்பணித்தமையாகும். இதன் மூலம் தேசம் விசேஷமான அடைவு களை பெற்று என்பதை நாம் அறிவோம். எனவே தேசம் அதன் கொரவத்தை உணர்ந்து கொண்ட சந்தர்ப்பத்தில் இப்புதுவருடம் உதயமாகியிருப்பது மகிழ்ச் சியைத் தருகின்றது.

இவ்வாறு ஐனாதிபதி மஹிந்த ராஜபக்ஷ விடுத்த புதுதாண்டுச் செய்தியில் தெரிவித்துள்ளார். அச் செய்தியில் மேலும் தெரிவித்திருப்பதாவது,

இரு தசாப்தங்களுக்கு மேலாக பயங்கர வாதத்தினால் பாதிக்கப்பட்ட கிழக்கு மாகாண மக்கள் இப் புதுவருடத்தை தமது குடும்பங்களுடன் சந்தோஷமாக கொண்டாடுவதைக் காண்பது மகிழ்ச்சியை அளிக்கின்றது. நாம் ஒன்றினைந்து புதுவருட சம்பிரதாயங்களில் ஈடுபடுவது தேசத்தை பலப்படுத்துவதற்கு உதவ மென்பது எனது நம்பிக்கையாகும்.

புதுவருடத்தின் மரபுகளையும் சம்பிரதாயங்களையும் பேணுவதன் மூலம் ஏற்படுகின்ற ஐக்கியம், சுகோதரத்துவம் என்பன நாட்டின் சுபிட்சத்திற்கு வழிய மைக்கின்றது. இந்த எதிர்பார்ப்பை மதித்து இம்முறை புதுவருடத்தை சம்பிரதாய பூர்வமாக பின்பற்றுவதற்கு அனைவரும் ஒன்றுபடுவார்கள் என்பது எனது நம்பிக்கையாகும். பண்டிகைக் காலங்களில் மதுபானம் அருந்துவதிலிருந்து விலகி புதுவருடத்தைக் கொண்டாடுவதன் மூலம் எதிர்கால சந்ததியினருக்கு முன்மாதிரியாக இருக்கும் படி நான் நாட்டு மக்கள் அனைவரிடமும் வேண்டுகோள் விடுகின்றேன்.

நாட்டினதும் மக்களினதும் பாதுகாப்புக்காக புதுவருட காலத்தில் சேவையில் ஈடுபட்டிருக்கிற முப்படையினர், பொலிலாருக்கும் ஏனை கடமைகளில் ஈடுபட்டுள்ள அனைத்து உத்தியோகத்தர்களுக்கும் எமது மனப்பூர்வமான நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்கிறோம்.

உங்கள் அனைவருக்கும் எனது புதுவருட நல்வாழ்த்துக்கள்!

## சமாதானம், சௌபாக்கியம் நிறைந்த ஆண்டாக மலர வேண்டும்

**யாழ். படைத்தளபதியின் வாழ்த்துச்செய்தி**

தமிழ்-சிங்கள புத்தாண்டை முன்னிட்டு யாழ் பாதுகாப்புப்படைகளின் தலைது என்ற முறையில் உங்களுக்கு புத்தாண்டு வாழ்த்துத்தெரிவிக்க கிடைத்த இந்த சந்தர்ப்பமானது எனக்குக்கிடைத்த பாக்கியமாகவே கருதுகிறேன்.

2008ஆம் ஆண்டில் உதித்த இந்த தமிழ்-சிங்கள புத்தாண்டு உங்களுக்கு சமாதானதையும் மகிழ்வையும் கொண்டுவரும் ஆண்டர்க்க வேண்டும் என்று முதலில் பிரார்த்திக்கின்றேன். தமிழ்-சிங்கள இனத்தவர்களை எமது பிரதான கலாசார நிகழ்வுகளில் ஒன்றான தமிழ் சிங்களப்புத்தாண்டை கொண்டாடும் இத் தருணத்தில் ஒன்றே இனமாக எழுந்திருக்க திடசங்கரம் கொள்வோம்.

பல வருடங்களாக யுத்தத்திற்குள் சிக்குண்டிருந்து தற்பொது சமாதானத்துடன் சுதந்திரமாக வாழ்ந்துகொண்டிருக்கும் யாழ். குடாநாட்டு மக்களை உங்களுக்கு கடந்த ஆண்டைவீட்டில் இவ்வருடம் அமைதியின் முறையில் புதுவருடத்தைக் கொண்டா சந்தர்ப்பம் எப்பட்டுள்ளது. அதற்காக பாதுகாப்புப் படையினராகிய நாம் பல்வேறு செயற்படுக்கொள்ள மேற்கொண்டதுடன் உங்கள் அத்தியாவசிய சேவைகளை முன்னர் இருந்ததைவிட மேலும் விஸ்தரிப்பதற்கு அர்ப்பணிப்பு புதனும் உயிர்த்தியாக்கத்துடனும் செயற்படுவதை இச்சந்தர்ப்பத் தில் கூறிக் கொள்ள விரும்புகிறேன்.

யாழ். குடாநாட்டில் வாழும் உங்களைப் போன்று கிழக்குப்பிரதேசத்தில் உங்கள் உறவுகளும் இம்முறை தமிழ் சிங்களப்புத்தாண்டை கொண்டாட பாதுகாப்புப்படையினர் அர்ப்பணிப்புடன் செயற்பட்ட விதத்தில் அடுத்த ஆண்டு வன்னியில் இருக்கும் உங்கள் சுகோதருக்களுடன் தமிழ் சிங்களப் புத்தாண்டைக்கொண்டாட பாதுகாப்புப் படையினா மேலும் அர்ப்பணிப்புடன் செயற்படுகிறார்கள் என்பதை இச்சந்தர்ப்பத்தில் கூறிக் கொள்ள விரும்புகிறேன். கிழக்குப்பகுதி மக்களைப் போன்று வன்னிப்பகுதி மக்களையும் பயங்கரவாத பிழியிலிருந்து மீட்டு ஐஞாநாயக ஓற்றையாட்சிக்குள் உங்கள் அவைவருக்கும் சுதந்திரமாக மகிழ்வெட்டன வாழ்க்கையை உரிமையை ஏற்படுத்திக் கொடுப்பதற்கு பாதுகாப்புப் படையினர் எப்போதும் செயற்பட்டு வருகின்றனர்.

யாழ். பிரதேசத்தில் அத்தியாவசியப்பொருட்கள் மற்றும் சேவைகளை வழங்கு வதில் பாதுகாப்புப்படையினருடன் கைகோத்துக்கவி பொறுப்புதனும் அர்ப்பணிப்பு புதனும் கடும் முயற்சியுடனும் தமது பொறுப்பை உணர்ந்து செயற்பட்டு வரும் அரா சாங்க அதி காரிகள் ஊழியர்கள் மற்றும் அவைவருக்கும் எனது நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்வதுடன் எனது பாராட்டை தெரிவித்துக்கொள்வதற்கும் இச்சந்தர்ப்பத்தை பயன்படுத்திக்கொள் கின்றேன்.

இம்முறை தமிழ் சிங்களப்புத்தாண்டை மக்கள் கொண்டாடுவதற்காக நீங்கள் மேற்கொண்ட சேவையானது அளப்பரியது. அரசாங்க உத்தியோகத்துக் களை நூல் மக்களுக்கு கொள்ளவுமான சேவையை வழங்கவேண்டியது எமது பொறுப்பாகும். பொறுப்புடன் நாம் வழங்கும் சேவையானது மக்கள் மனங்களில் நிரந்தரமாக நிலைத்திருக்கும். மக்களுக்கு பாதுகாப்புடன் சுதந்திரமாக வாழக் கூடிய சூழலை ஏற்படுத்திக்கொடுப்பதற்கு பாதுகாப்புப் படையின் எப்போதும் செயற்படுவதுடன் அவற்றை வெற்றிகரமாக மேற்கொள்வதற்காக உங்களிடமிருந்து கிடைக்கப்பெற்ற ஒத்துழைப்புகளுக்கு பாராட்டுகளைத் தெரிவித்துக் கொள்வதுடன் இனி வரும் காலங்களிலும் உங்கள் ஒத்துழைப்பை பாதுகாப்புப்படையினருக்கு குறைவினரிக்கிடைக்கும் என்று நம்புகிறேன். மேலும் இன், மத, மொழி பேதமின்றி ஒற்றையூடன் இந்த கலாசார வைபவத்தினை நாம் கொண்டாடுவது போன்று எதிர்காலத்தில் பிரிக்கமுடியாத இனக்களை நாம் ஒன்றினையை வேண்டும் என்று பிரார்த்திக்கின்றேன். ஆகவே உதித்த இந்த புத்தாண்டு உங்கள் அவைவருக்கும் உங்கள் குடும்பத்தவர்கள் அவைவருக்கும் சமாதான சௌபாக்கியம் நிறைந்த தீர்பார்ப்புகள் நிறைவேறும் ஆண்டாக வேண்டும் என்று பிரார்த்திக்கிறேன். என அந்த வாழ்த்துச் செய்தியில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

**அன்பர்கள், நண்பர்கள், வாழுக்கையளர்கள் ,**  
**அனைவருக்கும் 'சர்வதூரி' சிற்கிரைய்**  
**புத்தாண்டு சுகல வளர்களையும் வழங்கி**  
**சிறப்புற எழநு நல்வராழ்த்துக்கள்.**

120 ஆண்டுகளை நிறைவு செய்கின்ற HNB யெறுமதியிக்க யாரிசில்களுடன் உங்களை வரவேற்கிறது. இதனைக் கொண்டாட HNB பத்தும் விமன 2008 மூலம் 12000 பாரிகளை வழங்குகிறது.

வருட இறுதி பிரிமியம் சீட்டிழுப்பு மூலம் கொழும்பு மத்தியில் ஆடம்பர வீடு

வருட நடுப்பகுதி பிரிமியம் சீட்டிழுப்பில் கவர்ச்சியான அவடி A4 கார்

ஏப்ரல் ஜூன் செப்டெம்பர் மாதங்களில் 3 டெயோட்டா அவைன்ஸா கார்கள்.

வருட இறுதி மாபெரும் சீட்டிழுப்பில் சிங்கப்பூருக்கான 50 மிமானப் பயணச் சீட்டிழுகள்

HNBபத்தும் விமன TV Game Show ரூ 5000 முதல் ரூ.100 000 வரையான பணப்பரிசுகள்.

இன்றே விரைந்து HNB டிடி சேமிப்பு, நடைமுறைக் கணக்குகளை ஆழம்பித்து நீங்களும் சீட்டிழுகளில் பங்கு பற்றுவதற்கான தகுதியை அடையால்.

**ஹந்தை நாற்று வங்கி உங்கள் முனின்றத்தின் யங்காவி**

யாழ்ப்பாணம், ஸ்ராஸ்வி வீதி, சுன்னாகம், மானியாய், நெல்லியாடி.



**HNB**



# திருத்தீரையியுத்தான்டு சிறப்பு மலர் -2008

மாருத்துவம்...

தின்ணை கோபர்

அன்பார்ந்த வாழக்கையாளர்கள், வற்பனையாளர்கள் எல்லோருக்கும் எமது புத்தான்டு வாழ்த்துக்களைத் தொயித்துக்கொள்கூடியனாம்

## இண்ணை தெலுாலக்கு

-இனைவிள

தொலைபேசி: 021 222 3565

(C/1024)



அன்பர்கள், நன்பர்கள், வாழக்கையாளர்கள்  
அனைவருக்கும் தினிய புத்தான்டு  
நல்வாழ்த்துக்கள்

உண்கநங்கான ஆடைகளை கிழந்த முறையில் தைத்து  
வப்றுக்கொள்ள  
நீங்கள் நாட்வேண்டிய ஒரே ஸ்தாபனம்

## சுருஷனிலோயில் சௌலத்துவி அன்றையலரும்

இல. 01. பெரியகடை வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

(C/1028)

அனைவருக்கும் புத்தான்டு நல்வாழ்த்துக்கள்



## குநிருவன் நடையூத்துமி

அழகிய தங்கநகைகளை செய்து பெற்றுக்கொள்ள  
நாட்வேண்டிய ஸ்தாபனம்

22 கரூட் தங்கநகைகள் ஓட்டருக்கு உத்தரவாதத்துடன்  
செய்து கொடுக்கப்படும்

188, கல்தூரியார் வீதி

(C/1012) யாழ்ப்பாணம்.

அன்பர்கள், நன்பர்கள், வாழக்கையாளர்கள்  
அனைவருக்கும் தினிய புத்தான்டு நல்வாழ்த்துக்கள்

## லிங்கம் கிறீம் ஹவுஸ்

219, கல்தூரியார் வீதி

(C/1025)

யாழ்ப்பாணம்.



## STAR PHONE REPAIR SHOP

24, Grand Bazaar  
Power House Road, Jaffna. Tel: 077 5047301

(C/1-013)

## சிவகணேசனி இருக்கின்றைஸிஸ்



41, பெரிய கடை,  
யாழ்ப்பாணம்.

Tel: 222 2063

(C/997)

சித்திரைப் பெண்ணாள்!

சீருஷில் சிலம் பார்ஸ்  
சிங்கார நடை நடந்து  
சித்திரைப் பெண்ணாள் வந்தாள்  
ஒத்துக்கை நாள் பட்ட ரூயர்  
கின்றுடனே தீர்ந்ததை  
பக்தர்கள் அவள் தானைப் பணிந்தார் !



## எமது சேவைகள்

நிலையான வைப்பு, சேமிப்பு வைப்புகளுக்கு  
பாதுகாப்புடன் கூடிய அதியுர் வட்டி

வாகனங்கள் கொள்வனவிற்கான குறைந்த  
வட்டியில் கடன் வசதிகள்

கானி, வீடுகாள்வனவிற்கான கடன் வசதிகள்

## The Finance Company PLC

### து பினான்ஸ் கம்பெனி பிளஸ்

இல. 173, ஸ்ரான்லி வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

சீவாகள்  
நெல்வியடி, சாவகச்சேரி

(C/1005)



Karan Electrical  
கானி எலெக்ட்ரிக்கல்

## Karan Electrical

கானி எலெக்ட்ரிக்கல்

கலை வீதி வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

நல்வர்கள் வாழக்கையாளர்கள் அனைவருக்கும் எது தினிய புத்தான்டு வாழ்த்துக்கள்



சுகல வீதமான மன்சாரப்பாருட்களின் வற்பனையாளரும், வந்யோகஸ்தரும்.

(C/1007)



# சூரத்திறைப்புத்தாண்டு சிறப்பு மலர் -2008



## சிவத்தமிழ் அன்னையின் வாழ்த்துச் செய்தி



இனியத்தாண்டு அனைவருக்கும் இன்பு கரமானதாக அமைய முதற்கண் பிரார்த்தீக் கிறேன். பிறக்கப்போகும் சாவதாரி வருடம் அனைவருக்கும் சுஞ்சலமற்ற வாழ்வதுரும் வகையில் மலர் வேண்டுல் செய்வோம். மீண்ணில் விரைவில் சமாதானம் ஏற்பட்டு மக்கள் அச்சின்றி வாழும் நாளைக் கண்டு விடவேண்டும் என்பதே எம் நித்தீய பிரார்த்தனை. எத்தனையோ இன்னைக்களைச் சுந்தித்த மக்களின் எதிர்பாட்டு அமைதியான ஆணங் தமான வாழ்வே. இவை கைகளுடைய தற்கு இறை யருள் வேண்டும். தன் நந்த கடமையை சீராக்க செய்து நீதியான வழியில் வாழ ஒவ்வொரு வருஷம் முன்வரவேண்டும். நல்ல முயற்சிகளால் உர்க்கள் காலத்தை பயனாக்குக்கள். போன நாள்கள் மீண்டும் வருவதில்லை. கடந்த காலங்களை அனுமாங்களுக்க்கூண்டுவாழ்வைச் செய்யப்பட்டு ஆயுத்த மாகுங்கள். பலருக்கு பயனுள்ளவர்களாக வாழவேண்டியங்கள் மனிதர்கள். அப் பிறவி பெற்ற நாம் பாக்கியசாலிகள்.

எனவே புதிய ஆண்டில் புதிய உதவேகத்தோடு புதிய பணி களை ஆரம்பியுங்கள். அனைவரும் நிறைவாக வாழ எல்லாம் வல்ல அனைன தூர்க்காதேவியை இறைஞ்சி அனைவருக்கும் நல்வாழ்த்தினையும் ஆசியையும் கூறி அமைகின்றேன்.

கலாந்தி செலவி தங்கம்மா அப்பாக்குட்டி ஸ்ரீ தூர்க்கா தேவி தேவஸ்தானம் தலைவரியினால்

## மலரும் சாவதாரி புத்தாண்டு அனைவருக்கும் சிறப்பாக அமையட்டும்



வண்ணை வெங்கடேஸ்வரர் ஆலய பிரதமரு ஆசி

இந்து சமய பண்டிகைகளில் முதன்மையானது சித்திரை புதுவருஷப் பிறப்பாகும். பழையன் கழிதலும் புதியன் புகுதலும் என்பதற்கிணங்க இல்லத்தினை தூய்மை செய்து கோலமிட்டு அழுபுதே விழா புண்ணியை காலத்தில் மருத்து நீர் தேய்த்து நீராட புத்தாண்ட அனைந்து மங்கலப் பொருக்களை தரிசித்து தெய்வ வழிபாட்டு பெற்றோ, குரு, பெரியோரை வணங்கி ஆசி பெற்று அறுக்கை உணவுருந்தி உறவினருடன் தீங்கை பண்டங்க கை பரிமாறி வசந்தகால புதுவருஷத்தை பாரம்பரிய முறைப்படி வரவேற்று மகிழ்கின்றோம்.

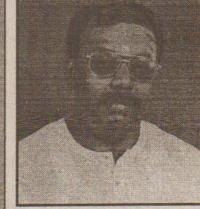
மனித வாழ்வில் வெற்றியும் மகிழ்வுமே எல்லோரதும் எதிர்பாப்பாகும். நாமும் எமது வருங்கால சுந்தியினரும் மன நிம்மதி யுடன் நிறைவான வாழ்வு வாழ இறையருள் வேண்டும். தினசரி எமது இறை வழிபாட்டிலே அமைதியான வாழ்வுக்காகவும் பிரார்த்தீக்கீர்த்தீக்க வேண்டும். ஒருவருக்கொருவர் உதவி செய்வதும், புரிந்துள்ள வனநந்துகளைச் சூழும் நல்லசெயல்களைச் செய்து மனதாலும், மொழியாலும், செயலாலும் எவரையும் வருத்தாது வாழ்ந்து இப் பிறவியின் பயனைப் பெறுவதற்கு இந் நாளில் திசைக்கப்பட பூண்டும்.

வளமான எமது தீருநாடு அமைதிப் பூங்காவாக மாறவும், சகல உயிரினங்களும் தமக்கே உரித்தான தகுதியோடும் நிறைவோடும் வாழும் கருணை வள்ளலாகிய ஸ்ரீ வேங்கடேச வர்தராஜப் பெருமாளின் தாள்பணிந்து சாவதாரி வருஷம் யாவருக்கும் சிறப்பாக அமைய ஆசி கூறி வாழ்த்துக்கின்றோம்.

இன்பமே சூழ்க எல்லோரும் வாழும் ஸ்ரீ வத்ஸ. வ. இராஜேஸ்வரக் குருக்கள் மிருதமகு

ஸ்ரீ வேங்கடேச வர்தராஜப் பெருமாள் தேவஸ்தானம் வண்ணை -யாழ்ப்பானம்.

## செஞ்சொற்செல்வாரின் புத்தாண்டு வாழ்த்துச் செய்தி



நல்லன எண்ணிய வண்ணம் புதிய ஆண்டை வரவேற்போம். கடந்து செல்லும் ஆண்டில் கிடைத்த பேறுகளையும் புதிய ஆண்டில் நாம் சாதிக்க வேண்டியவற்றையும் சிற்றதையில் இருத்துவோம். இறையருளால் எம் மன்னை அமைதிச் சூழல் ஏற்பட்டு அனைவரும் நிம்மதியாக வாழ பிரார்த்தீப்போம். இயற்கை எம்குத் தந்தவை ஏராளம். இயற்கைக்கு நன்றி கவறுவதோடு இந்நாளில் இயற்கை எம்கு வாழ்வளிக்கும் ஆதாரமாகத் தொடரவேண்டுவோம்.

எம்மைப் பெற்று ஆளாக்கிய தாப் தந்தவையை இந் நாளில் நன்றியோடு வழிபாடு செய்து எமக்காக அவர்கள் செய்த தியாகங்களை மனதில் எண்ணிப் போற்றுவோம். எமக்கு அறிவுதந்து வழிகாட்டி, வாழும் செய்த வாழ்வின் வழிகாட்களை நாடித் தேடி வணங்குவோம். சுற்றுத்தார், நண்பர், அயலார் முதலான வர்கள் செய்த நன்றியையும், கோவில், மடம், பாடசாலை, வைத்தியசாலை, குளம், தூரவி, ஏயல், பயன்துருமரம் என்ப பலரும் பயன்பெற உதவிய பண்புடையாளரையும் இந்நாளில் அகம் நிறைந்த நன்றியோடு வாழ்த்துவோம்.

நன்றி மறவாத பண்பை நாமும் பின்பற்றி, பிறரையும் ஆற்றுப்படுத்துவோம். பொருளினால், சீர்த்தீனால் வைதாருவர் எவ்வளர்ப்பான் உதவியைச் செய்தாலும் “இது எம் மாத்தீரும்? என்று அற்பமாய் எண்ணாமல் அவுதவில் செய்யப் பட்டு கொலம், காரணம் முதலியவைகளைப் பற்றி மிகப் பெரிய தாகவே கொள்ளும் பழக்கத்தை புத்தாண்டு முதல் வழக்கப்படுத்துவோம்.

“தீண்ததுவை நன்றி செயினும் பணைத்துவையாக கொள்வர் பயன் தெரிவார்”

என்ற வளர்ணுவர் பெருந்தகையின் வாங்கத்தையைச் சிந்திப்போம். சாவதாரி வருடப் பிறப்போடு நீதி நிலைத்து நிரந்தர சமாதானம் உருவாகி அனைவரும் நிம்மதியாக வாழ ஒன்றுப்படுப் பிரார்த்தீப்போம். எமக்குக் கிடைத்த இனிய மானிட வாழ்வை மகிழ்வை மிக்க வாய்ப்பாகக் கருதி ஒவ்வொரு நிபித்ததையும் வருமதியாகப் பயன்படுத்த தீசங்கற்பம் கொள்வோம்.

அன்பு நிறைந்த உறவுகளோ ! புத்தாண்டை புனிதமாக சந்திக்க தயாராகுங்கள். இறையருளால் அனைவரும் ஆண்ந்தமாக வாழுப் பிரார்த்தீத்து வாழ்த்துக்களையும் நல்லாசிகளையும் சமர்ப்பித்து அமைகிறேன்.

ஆறு.திருமுருகன்

## அகில உலக சைவக்குருமார் சம்மேளனம்

### சிவாச்சார்ய பீடாதிபதியின் ஆசி



சர்வசித்து வருடம் முடிவடைந்து சாவதாரி வருடம் பிறக்கின்றது. சாவதாரி என்பதன் பொருள் சகல சம்பத் துக்கங்கும் கிடைப்பதாகும். இன்று பிறக்கும் இப்புத்தாண்டுத் திருநாளில் என் அன்புக்குரிய அனைத்து மக்களுக்கும் என்னிட்களின்றிட புத்தாண்டு வாழ்த்துக்களை மகிழ்ச்சியுடன் தூரி விதுதுக்கொள்கின்றேன். இன்று பிறகு கும் புத்தாண்டு இனிமையும், இன்புமுட்டு தமிழர் இல்லங் தோறும் கொழிக்கின்ற இணையைற்ற ஆண்டாய்மலரட்டும்.

புதியசாதனைகளை நாம் படைக்கின்ற ஆண்டாகவும், புதிய வெற்றிகளை நாம் பெறுகின்ற ஆண்டாகவும், இப்புத்தாண்டு விளங்கட்டும்.

வழி மறிக்கும் தடைகளை உடைப்போம்!

வளமார்ந்த சமாதானம் படைப்போம்!

தழைக்கட்டும் நலங்கள்!

கொழிக்கட்டும் வளங்கள்!

நல்லதோர் காலம் நயமாய்வரும் சித்திரைப் புத்தாண்டே எல்லோர் விட்டிலும் வளங்களை நாமாக்கும் தொடரவையும் படைப்பாய் அமைதித்தன!

இலங்கைவாழ் மக்களுக்கு மட்டுமன்றி இப்புத்தாண்டை கொண்டாடும் தரணி வாழ் தமிழ் மக்கள் அனைவருக்கும் மீண்டும் ஒரு முறை என் உள்ளார்ந்த புத்தாண்டு வாழ்த்துக்களை உரித்தாக்கிக் கொள்வதில் உவகை அடைகிறேன்.

ஆக வே இன்றைய புத்தாண்டு மக்கள் வாழ்வில் மன மகிழ்ச்சியையும் மகோன்னதமான அமைதிநிறைந்த சமாதான நல்லுறவையும் நல்க வேண்டுமென வல்லவை நகரின் காவல் தெய்வமாக விளங்கும் அன்னை ஆதிபரா சக்தியை பிரார்த்து அருளாசி வழங்குகின்றோம்.

“வோகா சமஸ்தா கூகினோ பவந்து”

“சாவே ஜனகா கூகினோ பவந்து”

“சிவாகம சித்தார்ந்த கானதேசிகபானு”

“மிரதிவாலங்கார சித்தார்ந்த ஸாகரம்”

“மிரதிவ்டா சிரோமனி”



# வாரிவளவு கற்பகவிநாயகரி இல்லாட

## ஆலையிரதம் மகோற்சவ குருவின் ஆசிச்செய்தி

காரைநகர் வாரிவளவு பதியிலுறையும் அருள்மிகு கற்பக விநாயகன் தீருவருளால் நிகழம் சர்வசீத் வருஷம் பங்குனி மாதம் 5ஆம் திகதி கொடியேற்றத்துடன் ஆரம்பமாகி மங்கள கரமான சர்வதாரி வருஷம் சித்திரை மாதம் ஞாயிற்றுக்கிழமை சித்திரை வருடப்பிறப்பு, சங்கீராந்தி தீணம் விழாபுண்ணிய காலத்தில் கற்பக விநாயகர்ப்பெருமான் சர்வாலங்காரத்துடன் அடியார்களுடைய அரோகரா கோஷத்துடன், சர்வமங்கள் வாத தீயங்கள், வேதத்திருமுறை பராயணங்கள், நாதாஞ்சலிகளுடன் தேரேறி வலம்வரும் காட்சி அற்புதமானது.

எல்லாம் வல்ல விநாயகர் தீருவருளால் அடியார்களுடைய வேண்டுதல்களை ஏற்று அவர்களை அருளாட்சி செய்து வாழ வார்ப்பு வாழவைக்கும் குருணைக் கடலாம் கற்பக விநாயகனைத் தொழுது அவரின் தேர்வடம் பிடித்து அதனாடாக அவரின் மனதில் இடம்பிடித்துக்கொள்ளும் அடியார் பணியைப் போற்று வோமாக.

குறித்த வேளையில் நிகழம் நித்திய நைமித்திய பூசை களும் ஆலை புனிதத்தன்மையும் போற்றப்படவேண்டும். நிறைவேற்றப்பட வேண்டிய தீருப்பணிகள் நிறைவேற ஆலை பரிபாலகருக்கும், தொண்டு செய்யும் அடியார் கூட்டத்திற்கும் நாற்புறமும் வானளாவு உயர்ந்து நிற்கும் கோபுரத்தின் கருவறையுள் வீற்றிருந்து அருளாட்சி செய்யும் கற்பகத்தானை தொழுது அருளாசி கூறி புதுவருட வாழ்த்துக்களையும் தெரி வித்து வாழ்த்தி வணங்குவோமாக.

ஸர்வேஜனாஸ் சுகினோ பவந்து

சமஸ்த சன்மங்களே பவந்து

சுபம்

கவ.மு.ப்ரமசாமிக்குருக்கள் -

கற்பக விநாயகர் ஆலையும் முத்துக் குமாரசாமிக் குருக்கள் வாரிவளவு-காரைநகர்

காரைநகர் வாரிவளவு முந்பக விநாயகர் ஆலை



## வாரிவளவுக்கு இன்று ரதோற்சவம்...

ஈழவளாட்டின் வடபால் அமைந்த காரைநகர் வாரிவளவில் தேரேறி வருவது எங்கள் கணபதி, கற்பக விநாயகர். வேண்டுவார் வேண்டுதலை தீர்க்கும் விநாயகன். வாரிவளவில் எங்கள் பிள்ளையார் தனித் தெய்வம் மட்டுமல்ல அவர் எல்லாவற்றையும் கடந்த நல்ல நண்பன். உற்ற தோழன் நல் ஆசான். எவர் எங்கிருந்தாலும் அவர்களிற்கு உற்ற காதலன். இப்படியான விநாயகன் வருடந் தோறும் சித்திரைப் புத்தாண்டன்றே தேரேறி வருவது சிறப்பிற்குரியதாகும்.

வாழக்கையாளர் மனைவருக்கும்  
விநாயகர் அருள் வேண்டுகின்றோம்

PEPSI யாழ்.ஏக ஸ்ரீயோகஸ்தரிகள்

## கஜயகன்

## இந்தியார்ஸ்

147, 149, ஸ்ரான்லி வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

T.P. 222 2833, 222 7182, 222 7144

(C/1017)

## கி.ச.போம்பலம் கை நிறுவனம்

கில.50,52,54, கல்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்

தொ.பே.021-222 2988, 3096

Fax. 222 2368

(C/1018)

புதுவருடப்பில் தேர் ஏற்வரும் வாரிவளவு நீர் கற்பக விநாயகர் அருள் அனைவருக்கும் கிடைக்க வேண்டுகின்றோம் உலக்கீர்த்தியாகத்தீர்ந்தும் சூல மண்ணெறாங்கள்ல் மக வரைவாதப் பணத்தைப் பெற்றுக்கொள்ளலும் மற்றும் உள்ளூர், வெளியூர் தொலைத்தொடர்பு வசந்தகள், லைமனேற்றங், பிரன்றங், தற்பக்கள் திசைங்கங், தண்ணி உத்ரப்பாகங்கள் அனைத்தையும் ஒரே கட்டுரையின் கீழ் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.



விரைவான பணம்  
பரிமாற்றத்திற்கு

WESTERN UNION  
பணம் பரிமாற்றம்

சுலப விதமான  
SLT MAXtalk  
SLT NetCard

முழுமூலம் பூர்வமாக பணம்  
பணம் மத பூர்வமாக பணம்

Internet Browsing

கேவலமாய் பெற்றுக்கொள்ளலும்  
முகம் பார்க்குக கண்ணப்படும் கேள்வி  
உத்திகளுடன் குவரங்கி கட்டுக்கிதில்  
விவரியாடி அனுப்புகளைப்  
பெற்றுக்கொள்ளலாம்

**FedEx®**  
Express

நம்பகரமான  
துரிதசேவை

## திருமுருகன் கொஷ் நெற்

259, கே.கே.எஸ்.வீதி, யாழ்ப்பாணம். (ஆல் சீலோன் டிஸ்ட்ரிபியூட்பாஸ் முன்பாக)

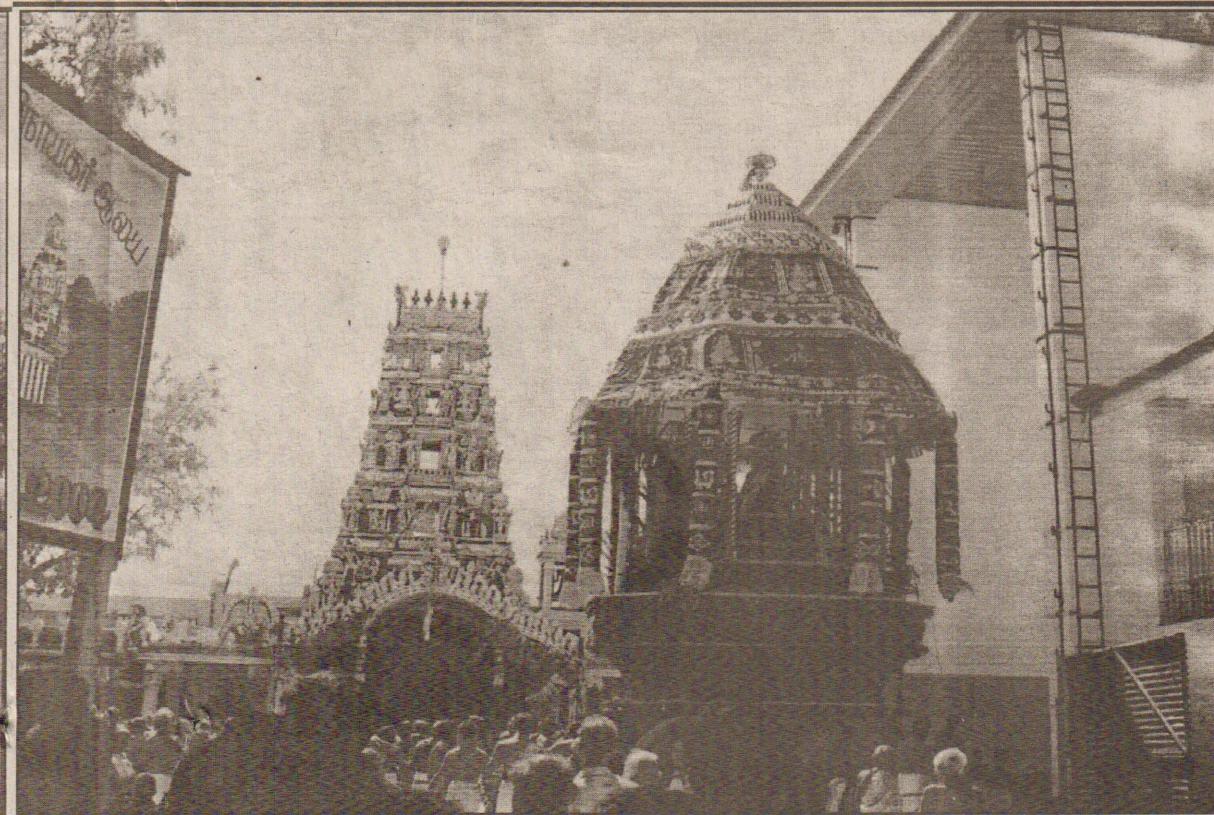
அழியாதம் வீதி, திருவினால்வெளி, (நல்லூர் பாளை.கூ.சங்கம் முன்பாக)

(C/1021)

கண்ணி சம்பந்தமான கூல பொருட்களை  
மொத்தமாகவும் சீல்லறையாகவும்  
திருந்த விலைகளுடன் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

Warranty 1 & 3 Years With Service

# இராதோற்சவ விநாயகர் - 13.04.2008



தமிழ்புத்தாண்டில் தேரேறி வரும் விநாயகரின் தேர் இற்றைக்கு எழுபது வருடங்கள் பழமைபொருந்தியதாகும். முழுமையாக தேக்கு மரத்தீனால் வாடவமைக்கப்பட்ட இத்தேர் மிகவும் கலையம்சம் பொருந்தியதாகும். அத்ரேறி தூடன் ஒவ்வொரு சிற்பங்களும் ஒவ்வொரு மரபுக் கதைகளைக் கற்றுவதாக வரை அமைந்துள்ளது மேலும் சிறப்பு வாய்த்தாகும். யாழ். குடா நாட்டு ஆலயங்களில் அமைந்த தேர்களில் ஆராய்ச்சிக்குரிய கலையம்சங்கள் இத்தேரிடுமின் லேயே பொறிக்கப்பட்டுள்ளன.

இவ்வாறான பெருமை பொருந்திய தேரில் இன்று எங்கள் விநாயகன் தேரேறி வருகின்றான். அடியார்கள் வேண்டுவதை வாரி வாரி வழங்கும் கற்பக விநாயகரின் தேரின் வாம் பிழித்தால் விநாயகன் மனதில் இப்பிழிப்பார் என்பதில் ஜயமில்லை. ஆதலால் விநாயகரின் ரதோற்சவ பவனியைக் கண்டு களிப்பவர்கள் அனைத்து செல்வங்களையும் பற்று சிறப்பாக வாழ வழியேற்படும்.

“வேழ முகத்து விநாயகரைத் தொழு

வாழ்வு மிகுந்து வரும்”

வாரிவளவு  
ப.ஜங்கரன்

கரைநகர் செய்தியாளர்

இன்று தேரில் ஆரோக்கியகும் கற்பக விநாயகரின் அருள்வேண்டு நிற்கின்றோம்

சகலவிதமான பலசரக்குப் பொருட்களையும் நியாயமான விலையில் பற்றுக்கொள்ள

## நூபா பன்முக வீத்தகம்

இல. 104A, ஸ்ரான்லி வீதி,

யாழ்ப்பாணம்.

(C/1016)

T.P: 222 2479

அனைவருக்கும்  
வாரிவளவு விநாயகர்  
அருள் கிடைக்க  
வேண்டுகிறோம்.

சர்வதேச கடன்  
நடவடிக்கை  
ஏற்கப்படும்

## சிராஸ்ரூபாவேக்கடல்

சிளைகள்:- மங்கை சில்க்ஸ்

மொடேர்ன் மாக்கற்

(இல.15, மின்சார நிலைய வீதி, யாழ்ப்பாணம்.)

(இல.122, மின்சார நிலைய வீதி, யாழ்ப்பாணம்)

T.P:- 222 2196

Fax. 222 21

(C/1019)

## நீர்வாகத்தீனான் உள்ளத்தீவிருந்து...

யாழ்ப்பாணத்தில் அமைந்துள்ள சப்த தீவுகளில் ஒன்றாகிய காரைநகரில் பல சைவ ஆலயங்கள் அமைந்துள்ளன. இவற்றில் வாரிவளவுக் கற்பக விநாயகர் ஆலயத்தில் தமிழ் சீத்திரைப் புத்தாண்டு அன்று இரதோற்சவம் நடைபெறுவது தனிச்சிறப்பு ஆகும். நான்கு வாசல்களிலும் கோபுரங்கள் அமைத்து இலங்கையில் தனக்கென தனிப் பெருமை பற்று விளங்குகின்ற இல் ஆலயத்தில் நித்திய, நெமித்திய பூசைகள் சைவ ஆகம விதிப்படி நடை பெற்று வருகின்றமை சிறப்புக்குரியது.

இருந்தும் நாட்டின் இன்றைய சூழ்நிலை காரணமாக சைவ ஆகம விதிகளை முழுமையாகக் கடைப்பிடிக்க முடியாமல் போவதையிட்டும் கவலைகொள்கின்றேன். இதற்கெல்லாம் எம்பெருமான் விரைவில் தீர்வு தருவார் என்றே தீட்டாக நம்புகின்றேன்.

கடந்த 05.04.2008 ஆம் தீக்தீயன்று ஞாயிற்றுக்கிழமைகாலை 11.00 மணியளவில் எமது ஆலயத்தின் பிரதம குருவும், நயினை நாக பூசனி அம்பான் ஆலய பிரதம குருவுமாகிய சிவசிறி ப. முத்துக்குமார சுவாமிக் குருக்கள் தனது தந்தையாரான சிவசிறி வை. மு. பரமசாமிக் குருக்களின் ஆசியுடன் கொடியேற்றி மகோற்சவம் பக்தி யுணர்வு பூர்வமாக ஆரம்பமாகியது.

அன்றைய தீனால் யாழ். பல்கலைக்கழக சைவ சீத்தாந்த முதுகலை மாணி பட்டப் படிப்பை மேற்கொள்ளும் சுமார் முப்பந்தைந்து மாணவர் கள் குறித்த பல்கலைக்கழகத்தின் இந்து நாகரிகத்துறைத் தலைவர் கலா நிதி மா. வேதநாதன் தலைமையில் கலந்துகொண்டமை மேலும் சிறப்படையை வைத்தன. தொடர்ந்து எட்டுநாட்கள் திருவிழாநடைபெற்று இன்றையதீனமான 13.04.2008 இல் இரதோற்சவம் நிகழத்திருவருள் கைவெடியுள்ளது.

இல் உற்சவத்தீனை மிகவும் சிறப்பாக நடாத்துவதற்கு எமக்கு ஒத்துழைப்பு நல்கிய சிவாச்சாரியார்கள், அந்தணப் பெரியோர்கள், சைவப் பெரியார்கள், கிராமத்து மக்கள் குறிப்பாக இளம் சமுதாயத்தீனர் தமது பூரண ஒத்துழைப்பினை நல்கிவருகின்றனர்.

இவர்கள் அனைவரும் சகல செலவங்களும் பற்று பல்லாண்டுகாலம் வாழ விநாயகரை வேண்டிநிற்கின்றேன்.

மேலும் இவ்ஆலயம் சைவ உலகிற்கு எடுத்துக்காட்டாக ஆகம விதிப்படிக்கீர்க்கள் நடைபெற அனைத்து அன்பர்களும் மென் மேலும் ஒத்துழைக்க வேண்டும் எனக்கேட்டு மீண்டும் விநாயகரை வணங்கி அமைகின்றேன்.

நீர்வாகல்துர்  
கற்பக விநாயகர் ஆலயம்



வாழக்கயாளர் அனைவருக்கும் வாரிவளவு கற்பக விநாயகரின் அருள் வேண்டுகிறோம்.

உலகப் பிரசித்தி பெற்ற இங்கிலாந்து

தொழில்நுட்பத்துடன் தயாரிக்கப்பட்ட 12வருட உத்தரவாதம் கொண்ட Raleigh சைக்கிள் யாழ். ஏ.க விநியோகஸ்தர்கள்.

ஆண், பெண் இருபாலருக்கும் உண்டு.

துவிச்சக்கரவண்டிகள், அவந்தியுக்கான உதிர்ப்பாகங்கள் அனைத்தையும் பெற்றிட நாடுங்கள்.

**வெங்கடேஸ்வரா**

இல.125 A, 127 கல்தூரியார் வீதி,

யாழ்ப்பாணம்

(C/1015)

அனைவருக்கும் கற்பக விநாயகரின் அருள் வேண்டு நிற்கிறோம்

ஏகவிநியோகஸ்தர்

யுனிவீர் ஹைலங்கா லிமிடெட், எனோர் ஜஸ்சர் லங்கா லிமிடெட், பான்வரறா சிறான்ட் லங்கா (பிறைவேற்) மலியன் மிஸ்கட் உற்பத்தியாளர், லிமிடெட், செல்காஸ் லங்கா லிமிடெட், U.S.A சமையல் எண்ணைய் இறக்குமதியாளர்களும் விநியோகஸ்தர்களும்.

**எஸ்.வி.மருக்கர்**

154, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

(C/1020)

T.P: 222 2911 222 2202

(C/1019)

# சித்திரைப்புத்தாண்டு சிறப்பு மலர் -2008



எமது வாழக்கையாளர்கள் அனைவருக்கும் ஒன்று சித்திரைப்புத்தாண்டு வாழ்த்துக்கள்

## தியடி நகைப்புங்கடி

தங்க நகை வியாபாரம்



(C/1008)---

அழகிய கலையும்...  
வழிலும் நூலில் வளம்...  
உத்தாவாதத்துடன்  
செய்து கொடுக்கப்படும்:

213C, கஸ்துரீயார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

புதுவருட நல் வாழ்த்துக்கள்



### கெல்லீ ஞகை ஸ்துதி

நவீன அழகிய தங்க ஆஸ்ரணங்களை 22 கரடில்  
பெற்றுக்கொள்ள சிறந்த ஸ்தாபனம்

1/3 கஸ்தாரியார் வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

1/9 Kasthuriar Road,  
Jaffna.

(C/1011)

அனைவருக்கும் எமது சித்திரைப் புத்தாண்டு வாழ்த்துக்கள் உரித்தாகட்டும்  
**வானகஸ் பேரன் சிற்றி**

- கையாக்கத்தொலைபோசி & உதிரிப்பாகங்கள் திருத்தம், விற்பனைக்குப் பின்னரான திருத்தம்.
- கணனி & உதிரிப்பாகங்கள் திருத்தம், விற்பனைக்குப் பின்னரான திருத்தம்.

T.P. 0777 238588 கில.04, 05, கே.கே.எஸ்.வீதி,  
0715231003 (C/1010) யாழ்ப்பாணம்.



அனைத்து வாழ்க்கையாளர்களுடும் வீது சித்திரைப்புத்தாண்டு வாழ்த்துக்கள்

## மாராத்துங்கம்



கலை விதமான விளையாட்டு உபகரணங்கள், வீரர்களுக்கான ரி-சேட், ஜேசி போன்றவற்றை  
மாத்தமாகவும், சில்லறையாகவும் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தூண் 564, ஆஸ்பத்தி வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

(C/1006)

அனைவருக்கும் சித்திரைப் புத்தாண்டு வாழ்த்துக்கள்!



### கிழவின்தியா நகை மாளிகை

அசல் 22 கரடில் குந்தத தவணையில்  
நம்பிக்கையுடன் செய்து பெற்றிட  
கஸ்தாரியார் வீதியில்  
தலை சிறந்த ஸ்தாபனம்.

கில.01 கஸ்தாரியார் வீதி, No. 01 Kasthuriyar Road.  
யாழ்ப்பாணம். (C/1009) Jaffna.



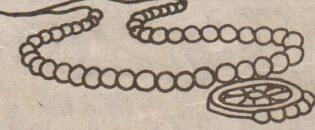
அன்பர்கள், நன்பர்கள், வாழக்கையாளர்கள்  
அனைவருக்கும் சித்திரைப் புதுவருட  
வாழ்த்துக்கள்!

## கணேசன் சௌரா



அனைத்து வகையான ஆடைகளையும்  
பாஞ்சி பொருட்களையும்

பெற்றுக்கொள்ள நாடவேண்டிய தீட்டு



கே.கே.எஸ்.வீதி,  
கிணுவில்.

(C/1023)

T.P. 021 222 5708

அனைத்து வாழ்க்கையாளர்களுடும் வீது சித்திரைப்புத்தாண்டு வாழ்த்துக்கள்

**Jaffna Electricals**

Authorised Dealers Abans Ltd.

Distributors for KML Cables.

141, Power House Road, Jaffna.

Tel : 021 222 5766 Fax : 021 222 2552

Abans Ltd தன் ஏராக விநியோகஸ்தர்கள்



KML  
Cables

Stanley Road, Jaffna.

Tel : 021 222 2353

(C/1014)



# கிருஷ்ணபுத்தான்டே சிறப்பு மலர் -2008

# அன்பார்கள், நண்பார்கள், வாடிக்கையாளர்கள் அனைவருக்கும் தமிழ்ப்புத்தாண்டு நல் வாழ்த்துக்கள்



14.04. 2008 திங்கள்ளிறு வங்கி  
வாழக்கையாளர்களின் புத்தாண்டு  
கொடுக்கல் வாங்கல் களுக்காக காலை 7 மணி முதல் திறந்  
திருக்கும் என்பதுடன் வெற்புச் செப்பாவர்களுக்கு கைவிழேத்  
துடன் வேறும் பல பாரிசில்கள் வழங்கப்படும்.

(4/1004)

A circular seal of the Royal Society of Arts, featuring a central figure and the text "SOCIETY OF ARTS" around the border.

# தேசத்தின் வங்கியாளர்

# രോമുവ നടവർക്കിനെ നിന്തുത്തുപറ്റു

# அரசியல் தீர்வை முனினெக்க வெண்டும்

புத்தாண்டுச் செய்தியில் அகில இலங்கை இந்துமாமன்றம் கோரிக்கை

நாங்கள் பரிதவித்த நிலை முற்றாகவே  
நீங்கி புத்தாண்டிலிருந்து விமோசனம்  
கிடைக்கவேண்டும். இதுதான் நாட்டு மக்  
களின் இன்னூறு ஏக்கம் பல செல் வெண்ணா  
வேதனைகளாலும், வடக்கு கிழக்கில் நடக்  
கும் யுத்தம் காரணமாக ஏற்பட்டுள்ள  
பொருட் களின் விலை ஏற்றங்களினாலும்  
வாடும் மக்களுக்கு நிம்மதி வேண்டும்.

தங்கள் அரசியல் அதிகாரத்தை இன்றுது  
வேச மேடையில் வளர்க்க விரும்பும் அரசியல்வாதிகளுக்கு மட்டுமே தேவைப்படுகின்ற  
அர்த்தமற்ற யுத்தத்தினால் வடக்கு சிமூகில்  
வாழும் மக்கள் இன்னும் அவைப் பட்டுக்  
கொண்டிருக்கிறார்கள். இந்த நாட்டிலிருந்து  
இன்றுது வேசம் வேருடன் அறுத்து எறியப்  
படவேண்டும். சகல விதமான வன் முறைகளும்  
மறையவேண்டும். எங்கும் அமைதியும்  
அன்பும் நிம்மதியும் நிலவ வேண்டும்.

இவ்வாறு அகில இலங்கை இந்துமா  
மன்றம் விடுத்துள்ள புத்தாண்டுச் செய்  
தியில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

மாமான்றத்தின் தலைவர் வி.கயிலாய  
பிள்ளை, பொதுச் செயலாளர் கந்தையா நீல  
கண்டன் ஆகியோர் இணைந்து வெளி  
யிட்டுள்ள அந்தச் செய்தியில் மேலும் தெரி  
வித்தப்பட்டுள்ளதாவது.

சிங்களமக்களும், தமிழ் மக்களும் ஒன்று கூடி புத்தாண்டைக் கொண்டா இருக்கிறார்கள். இந்தச் சந்தர்ப்பத்தில் கூட ஏ-9 பாதை மூலப்படிருப்பது, வடபகுதி மக்கள் நாட்டின் ஏனைய பகுதி மக்களிடமிருந்து பிரிக்கப்பட்டு, அவர்கள் இந்த நாட்டு மக்கள் இல்லை என்ற உணர்வை ஏற்படுத்துகிறது. இந்த

நாட்டில் வாழும் கலை மக்களையும் ஒன்று படுத்துவது தான் அரசாங்கத்தின் கொள்கை யானால் ஏன் இந்தநிலை தொடரவேண்டும்? தங்களது சுயநல் அரசியல் இலாபங்களையும், குறுசிய மன்பாண்மையையும் விடுத்து அதற்கு மேலாக அரசியல்வாதிகள் பலரும் இந்த நாட்டு தமிழ் மக்களுக்கு அவர்களுடு அபிலாவைகளை திருப்பி திப்படுத்தும் வகையில் அரசியல் தீர்வை வழங்கி, முயற்சியாக இயாலோட்டுவிட்டு

இதன்மூலம் தமிழ் பேசும் மக்கள் இந்நாட்டில் கௌரவத்துறை சமத்துவத்துடையும் வாழும் நிலை ஏற்படவேண்டும். தமிழ் மக்கள் சொந்த நாட்டிலேயே தொடர்ந்தும் அகதிகளாகவோ, இரண்டாம் தர பிரஜை களாகவோ வாழ்க்கையை தொடரமுடியாது.

உச்ச நீதிமன்றத்தின் பல கட்டளைகள் உதாசினப்படுத்தப்பட்டு தமிழ் மக்கள் விதித் தடை நிலையங்களில் துண்புறுத்தப்படுதல் தொடர்கின்றது. மேலும் அவர்கள் கைது செய்தப்படுதலும் கடத்தப்படுதலும் தொடர்கின்றது. அவர்கள் நடமாடுகின்ற சுதந்திரம்

மறுக்கப்பட்டுள்ளது. இரண்டுவடிக்கை உடனடியாக நிறுத் தப்பட்டு, பாதுகாப்பு ஒழுங்குகள் என்ற பெயரில் பிரிக்கப்பட்டுள்ள பல தடங்கல்கள் நீக்கப் பட்டு, நியாயமானதும் நீதியானதுமான அரசு யல் தீர்வை வழங்கவேண்டும் என்று அரசாங்கத்தை பரிசுங்கமாக வேண்டுகின்றோம். இந்த சிங்கள்- தமிழ் புத்தாண்டு வேளையிலாவது போர் நிறுத்தத்தை பிரகடனம் செய்வதற்கும், ஏ-9 பாதையைத் திறப்பதற்கும் வட பகுதி மக்களுக்குத் தேவையான அத்தியாவசியப் பொருட்களை அனுப்பி வைப்பதற்கு அரசாங்க

கம் முன்வரவேண்டும் என விவியுறுத்துவதுடன் இந்நாட்டு தமிழ் மக்கள் கொரவத்துடனும் மரியாதையுடனும் சமத்துவத்துடனும் வாழ ஆவன செய்யப்பட வேண்டும் எனவும் அரசாங்கத்தைக் கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.

இலங்கை அரசாங்கத்துடன் தங்கள் செல்வாக்கை பாவித்து உடனடியாக போர் நிறுத்தம் செய்யப்படவும், இந்நாட்டில் மீண்டும் சமாதானம் ஏற்பட நியாயமான, நீதியான அசியல் தீர்வு காணப்படவும் வலியுறுத்துமாறு இந்தியாவிற்கும் சர்வதேச சமுகத்திற்கும் அழுத்தம் கொடுக்கும்படி பாரல்லாம் பரந்த வாழும் இந்து மக்களை பகிரங்கமாக வேண்டு கிறோம். விரோதம் இருப்பதும் வேற்கிறது.

நிறைவாக, இன்நாட்டிலும் வெள்ளாட்டிலும் வாழும் இந்து மக்களுக்கு ஒரு வேண்டுகோள். புத்தாண்டுப் பிறப்பையொட்டி கேளிக்கைகளிலும் பெரும் கொண்டாட்டங்களிலும் பணத்தை விரய்ய செய்யால் இங்கு பலவகையிலும் அல்லற்படும் எங்கள் கரோநர சகோதரிகளுக்கும், குழந்தைகளுக்கும் விவாரணமும் மறுவாழ்வும் கொடுக்கும் வகையில் உதவ முன்வரவேண்டும். அகில இலங்கை இந்து மாமன்றம் தனது சமூகப் பணிகளை தொடர்கின்றது. மாமன்றமும் ஏனைய நிறுவனங்களும் இணைந்து நடத்தும் சிறுவர் இல்லங்கள் மற்றும் முதியோர் இல்லங்களுக்கு தங்கள் ஆதரவை வழங்கலாம்.

அவ்வாறு செய்கின்ற மக்கள் சேவதான் உண்மையான மகேஸ்வர பூசையாகும். மலரு சின்ற இந்தப் புத்தாண்டில் எங்கள் மக்களுக்கு விமோசனம் கிடைக்க வழிகாட்டு மாறு அருள் நிரு சிவாசாரி அம்பளன் கீழ்த் தூர்ந்துரைப் பெரு மானைப் பிரார்த்தித்து வணக்கி நிற்கிறோம்.

மீண்டும் பிறக்குது புத்தாண்டு  
உண்டுகள் எத்தனை பிறந்துகப்பட்டன  
அவை நீதொலி பதித்தது ஏதை

நீண்டு நிலைக்கது முழவில்லா யோரிங்கு  
நிலைத்து நற்பகவ சோகத்தின் சுவடுகளே  
தூண்டுக் கிளிகளாய்வாய்விடத்தில் கட்டும்பே

கொடும் பார்வையின் லெக்குகளாய் நாம்  
தான்டமுழவில்லை துணப்பெய்ந்கடலை  
தினம் மொதும் துயரத்தின் அவைகளால்  
ஏற்று(பு) பிறக்கு பந்தான்டு முன்னில்

மீண்டும் பறவதற்கு திறந்துகொடு மனம்போல்  
வேண்டுதல் செய்வோம் தெய்வங்களை  
விடுவதும்

அவர்களும்  
கோவிலுள் இருந்தால் கண்டு நின்றே  
அல்லவெய்ப் சி.சிவநேசன்  
ஆண்டொ ந்தான் போக்கிட வெண்டும்  
சித்திரை பிறக்கது சித்திரை பிறக்கது

# சிறப்புக்கள் சேர்ந்திடும்

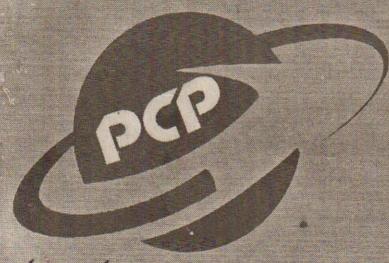
# சிறப்புக்கள் சேர்ந்திடும்

எத்தனை ஆகசுகள் எத்தனை கனவுகள்  
எங்கள் மனதில் இருக்குது இருக்குது  
மித்தமும் துன்பம் துயரம் அவலம்

நிம்மதி எப்போ கிடைக்கும் என்று  
அந்தனை தமிழ்நூல் ஏவ்கிடும் நிலைகைய  
தூண்டவா நீதான் போக்கிடவேண்டும்

கனிந்தர் வ. இயாகுணந்தசிலம்  
வித்தகமாய் வாராய்  
ஏர் முணைக்கும் வல்லினாரு வருடமாய் வாராய்  
ஏற்றுயிகு கல்விக்கு வித்தகமாய் வாராய்  
தேர் திருக்கத் தேசியஸாம் சந்தோஶம் தாராய்  
திருவிவங்கும் சகமி வர சர்வதூரிசெய வாராய்  
தே. எல். சிவகுருவராஜா  
எனக்குமிள்.

# சூரியத்தினாற்பூந்தாண்டு சீற்பிழவு -2008



**PC PARK (PVT) LTD**

*the path to computer paradigm*

எமது வாடிக்கையாளர்கள் அனைவருக்கும் இனிய புத்தாண்டு நல்வாழ்த்துக்கள்



புத்தாண்டு தினத்தன்று  
நாடெங்கிலும் உள்ள எமது கிளைகளில் மிகக் குறைந்த  
விலைகளில் கணனிகள் மற்றும் கணனி  
2 திரிப்பாகங்களை பெற்றுக்கொள்ள இன்றே நாடுங்கள்

எமது வாடிக்கையாளர் நலன் கருதி இன்று எமது வாடிக்கையாளர் சேவை நிலையத்தை ஆரம்பித்து வைப்பதில் பெருமகிழ்ச்சி அடைகின்றோம்.

இல.46A,46B,46C வைத்தியா வீதி,  
தெகிலவளை



PC Park(Pvt)Ltd  
#130A,Galle Road,  
Dehiwala  
T.P: 0112714115  
Fax :0112713423  
(5/1003)

PC Park(Pvt)Ltd  
Technical Division  
46A,46B,46C Waithiya Road,  
Dehiwala  
Hotline:0773951635

Web : [www.pcpark.lk](http://www.pcpark.lk) E-mail : [info@pcpark.lk](mailto:info@pcpark.lk), [jaffna@pcpark.lk](mailto:jaffna@pcpark.lk)

PC Park(Pvt)Ltd  
#633,K.K.S Road,Jaffna.  
T.P: 0212229581  
Fax :0212229581

PC Park(Pvt)Ltd  
Pointpedro Road,  
Nelliyaadi.  
T.P: 0212264828  
Fax :0212229581

# சீத்திரைப் புத்தாண்டு சிறப்பு மலர் - 2008



அனைவருக்கும் சீத்திரைப் புத்தாண்டு நல்வாழ்த்துக்கள்!

நம்பிக்கை - நாணயம் - உத்தரவாதம் 22 கரட் தங்க நகைகளுக்கு

## கிருஷ்ண நகை மாளிகை

இல. 09, கன்னாதிட்டி வீதி,

கிளை நிறுவனம்:- கிருஷ்ண அடருக் கடை



யாழ்ப்பானம்.

இல. 370, கே.கே.எஸ்.வீதி, யாழ்ப்பானம்.  
T.P : - 021 222 5046

(C - 988)

அனைவருக்கும் கிணிய புதுவருட நல்வாழ்த்துக்கள்

## ஏரிக்கனேஷ்

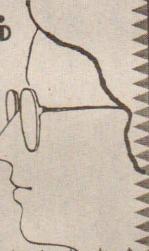
முக்குக் கண்ணாடியகழும் பல் கட்டுமீட்டமும்

கிளை: 91, கே.கே.எஸ்.வீதி, கொக்குவில்.

86, கே.கே.எஸ்.வீதி, சுன்னாகம்.

564, 566 ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பானம்.

T.P : 021 222 2496



(C - 990)

அன்பர்கள், நண்பர்கள், வாடிக்கையாளர்கள்  
அனைவருக்கும் சீத்திரைப் புத்தாண்டு நல்வாழ்த்துக்கள்!

## எலாவரசி

## சேஷ் சோலை

பட்டுப்புதவைகளின் சாம்ராஜ்யம்

## Elavarasi Textile

(Specialist in Wedding Sarees)

57, நவீன சந்தை, யாழ்ப்பானம்

TP :- 021 222 2503



அன்பர்கள், நண்பர்கள், வாடிக்கையாளர்கள் அனைவருக்கும் புதுவருட நல்வாழ்த்துக்கள்!

## லாவன்யா பல் முக்குக் கண்ணாடி இகம்

மிதப்புப் பற்களுக்கு நிரந்தர கிளீப் செய்து கொடுக்கப்படும்.

552, ஆஸ்பத்திரி வீதி,  
யாழ்ப்பானம்.

(போதனா வைத்தியசாலை முன்பாக)

தொ.பே.021 222 9053

கிளை :-

பருத்தித்துறை வீதி, நெல்லியடி,  
(பொலிஸ் நிலையம் முன்பாக)

நாயற்றுக்கூழமகளில் 8.30-12.00  
மணிவரை திறந்திருக்கும்.

(C - 989)

## புதுவருட வாழ்த்துக்கள்!

கடந்த ஆண்டில் ஏற்பட்ட துன்பங்கள் நீங்கப் பெற்று  
புதிய ஆண்டில் பல சுப்பிச்சங்கள் பெற்று வாழ வாழ்த்தும்

## கிருஷ்ண யஸ்மியான்ஜஸ் வாணியம்

யாழ்.கொழும்பு பத்திரிகை  
விற்பனையாளர்,  
விளம்பரமுகவர்.

(C - 998)

சந்தை ரோட்,  
உடுப்பிட்டி

அன்பர்கள், நண்பர்கள், வாடிக்கையாளர்கள்  
அனைவருக்கும் புதுவருட நல்வாழ்த்துக்கள்!

சுகலவிதமான பாடசாலை உபகரணங்கள் மற்றும் அப்பியாசப் புத்தகங்கள்  
மலிவு விலையில் பெற்றுக்கொள்ளல்  
நாட்வேண்டிய ஒரேகிடம்

## பூபாலசங்கம் புத்தகசாலை

இல. 04, ஆஸ்பத்திரி வீதி,

TP : - 021 222 6693

யாழ்ப்பானம்.

(C - 994)

அனைவருக்கும் புத்தாண்டு வாழ்த்துக்கள்  
உரித்தாகட்டும்

## YASO MOTORS

Importers & Dealers in Motor Cycles &  
Spare Parts.



Head Office :

No :- 163 Stanley Road, Jaffna.

(C - 992)

மலரும் புத்தாண்டு சாந்தி, சமாதானம் தரும்  
ஆண்டாக மலரட்டும்!

## மைதில் நகைமாடம்

தரமான தங்க நகை வியாபார்  
89V, கல்தாரியார் வீதி,

யாழ்ப்பானம்.

## Yarl Maithily Jewellers

157 J, Sea Street, Colombo - 11

(C - 993)



நல்லதைச் செய்ய வேண்டும்; நல்லதைச் சொல்லவேண்டும்; நல்லதை நினைக்க வேண்டும் என்ற ஒவ்வொரு திட்டத்தில் ஈடுபடால் யாவும் நல்ல நூலாகவே இருக்கும். -சுவாமி இராமதாசர்

## வலம்புரி

### மனதில் புத்துணர்வு ஏற்படாமல் புத்தாண்டால் என்ன செய்ய முடியும்?

இன்று 'சுவாமி' புத்தாண்டு பிறக்கின்றது. தமிழ்-சிங்களப் புத்தாண்டு எனக் கவறுவதற்குள் இருக்கக்கூடிய ஒற்றுமை செயலிலும் நடைமுறையிலும் ஓல்லை என்பதை எண்ணும் போது வந்துசம் நெருடைகிறது.

தமிழ்-சிங்களப் புத்தாண்டு ஒன்றே போதும் இந்த நாட்டில் ஒற்றுமையாக வாழ்வதற்கு. எனினும் தமிழ்-சிங்களப் புத்தாண்டு என்ற ஒற்றுமைப் பதம் புத்தாண்டு பிறக்கும்போது மட்டுமே நினைவு கூறப்படுகிறது.

சிங்களம்-யெனத்தும் என்ற குறுகிய சுற்றுக்கள் கூடும் கூறுவதைத் தீயை வளர்த்து நாட்டில் அழிவையும் துங்பத்தையும் உருவாக்கியவர்கள் இனிமேலாவது தாங்கள் விட்டதற்கை ஒருக்கணம் சிந்திப்பார்களாயின் சமாதானத்தின் கிடைப்பனவை விரைவுபடுத்த முடியும்.

ஆனால் பிறக்கின்ற புத்தாண்டில் கூட, பாய்யுரை கூறப்படுமாயின் எப்படித்தான் நாட்டில் அமைதியும் சமாதானமும் ஏற்பாடு முடியும்?

ஆக புத்தாண்டுகள் பிறப்பதனாலோ புதுமைகள் பேசுவதாலோ நாட்டில் அமைதி-சமாதானம்-இன ஒற்றுமை ஏற்பட்டு விடாது.

மாறாக மனித மனங்களில் புத்துணர்வு ஏற்படவேண்டும். மனங்கள் புதுமைப்படும்போது-புனிதப்படும்போது எல்லா மக்களும் ஒற்றுமையாக, எல்லா நலனும் உரிமையும் பெற்று கூதந்திரமாக வாழவேண்டும்.

ஒருவரின் உரிமையை என்னாருவார் பறிப்பதற்கும் பரிகாசப்படுத்துவதற்கும் உரிமையில்லை என்பதை உணர்கின்றபோது, எங்கும் அமைதியும் சமாதானமும் ஏற்படும்.

இதன் விளைவாக நாட்டில் பொருளாதார வளர்ச்சி, அபிவிருத்தி, மனித வள முன்னேற்றம் என்பன தழைத்தோங்கும்.

இதற்கான தேவை, இனவாத சிந்தனையில் இருந்து மீண்டும், இலங்கை என்ற இந்த அழகிய நாடு எல்லா இன மக்களுக்கும் சொந்தம் என்பதை ஏற்றுக் கொள்வதாகும்.

தமிழ்-சிங்களப் புத்தாண்டிற்குள் இருக்கக்கூடிய ஒற்றுமை அரசியல்வாதிகளின், அரசியல் தலைவர்களின் ஆசியுரைக்கான மூலமந்திரமாக மட்டும் இருப்பது அவ்வளவு நல்லதல்ல.

தமிழ்-சிங்கள மக்களிடையே புத்தாண்டில் இத்துணை ஒற்றுமை இருக்குமாயின் அங்கு நீண்ட-நிலைத்து-பாரம்பரியான தொடர்பும் உறவும் உள்ளதைப்பது உறுதியாகின்றது.

அப்படியானால் மலர்கின்ற புத்தாண்டின் பேரால், சமாதானத்திற்கு மீண்டுமோர் சந்தர்ப்பத்தை வழங்குவோம்.

அதுவே அனைவரும் வழங்கிய ஆசியுரைக்கு அடித்தளமாகவும், அவனியில் அவை நிறைவேற்றும் வழிசமைக்கும்.

## இலங்கையில் போரை நிறுத்துவதற்காக நோர்வே கடுமையாக முயற்சி செய்தது சிறப்புத் தாதுவர் ஜோன் ஹன்சன் தொவிலிப்பு

(ஓஸ்லோ)

இலங்கையில் அனைத்து இனங்களின் உணர்வுகளும் கவனத்தில் எடுக்கப்பட்டு ஒரு சமாதானத் தீர்வு ஏற்பட வேண்டும் என்று நோர்வே நாட்டின் வளரிவிவாதாரத்திற்கு அமைச்சரத்தின், இலங்கையில் அமைதி முயற்சிகளுக்கான சிறப்புத் தாதுவர் ஜோன் ஹன்சன் பொயர் தெரிவித்துள்ளார்.

நோர்வே தலைநகர் ஓஸ்லோ நகரில் 'தூஞ்க ஆசியாவின் அமைதியும் சமாதானமும்' என்னும் மாநாடு நேற்று முன்தீன் ஆரம்பமாக தொடர்ந்து நடைபெற்றது. இதன் இரண்டாம் நாள் நிகழ்வில் ஜோன் ஹன்சன் பொயர் ஆரம்பிய உருவாக்கப்படும் கொடுமை தொடர்ந்து நடைபெறுகிறது.

இலங்கையில் இப்பெற்றுக்கொண்டிருக்கும் போரை முடிபுக்குக் கொண்டு வரவும் சமாதானத்தை ஏற்படுத்தவும் நோர்வே அரசு முயற்சி எடுத்து வந்துள்ளது.

இலங்கை அரசோடு பேசினோம். விடுதலைப் புலிகளின் தலைவர் பிரபா கரணோடும் பேசினோம். போரினால் பலர் உயிரிழந்து வருகின்றனர். அதீவிலுள்ள அனைத்து இனங்களின் உணர்வுகளும் கவனத்தில் எடுக்கப்பட்டு ஒரு சமாதானத் தீர்வு வரவேண்டுமென்று அரசு முயற்சி கொடுக்கிறோம்.

அதற்குரிய முயற்சிக்கு இங்கு நடைபெறும் மாநாடு உதவிடவுங்குகிறேன் என்றார்.

அமைதியையும் சுதந்திரத்தையும் நாடும் அனைத்துக்கு மக்களிர் அமைப்பின் செயலாளரான டாகனர்சோர்பே

அம்மையார் அங்கு பேசுகையில், இலங்கை, பர்மா, நேபாளம் ஆசியா நாடுகளில் இப்படிப்பிரச்சினைகளும் மோதல் களும் இருக்கிற இடங்களில் எல்லாம் அடக்கு முறைக்கு பலியாவது பெரும்பாலும் அபவைப் பண்கள்தான். பாலியல் வன் கொடுமைகளுக்கு இலக்காகி இருக்கின்றனர். இராணுவ நடவடிக்கையில் போது அப்பாலி பண்கள் பாலியல் வல்லுறவுக்கு உள்ளாக்கப்படும் கொடுமை தொடர்ந்து நடைபெறுகிறது.

இத்தகைய அவுலத்தைப் போக்கு உலகைங்கும் விழிப்புணர்வு ஏற்பட வேண்டும். அதற்கு இத்தகைய மாநாடுகள் மிகவும் தேவை என்று கூறினார்.

தொடர்ந்து; வாழும் கலை அமைப்பின் பண்டிட ரவிசங்கர், பேராசிரியர் ஸ்தூர்லா ஸ்டால்செட், நேபாளத்தின்

ஜ.நா. மன்றத்தின் மக்கள் தொகை நிதி அமைப்பின் இயக்குநர் டாக்டர் வாசிம் சமான் ஆகியோர் உரையாற்றினர்.

முந்பகல் 10 மணிமுதல் 11 மணிவரை 'சமாதான முயற்சிகளில் உணக்கை விளைப்பில் நடைபெற்ற அமரவுக்கு நோர்வே உணக்கையில் கொடுமை பாலும் தெரிவித்துமை தலைவர் தொடர்ந்து நடைபெறுகிறது.

போர்க்களங்களில் நேரடியாகச் செய்தி கேசரிக்கும் நோர்வே செய்தியாளர் சிக்குப்பிலங்களைப்பாக மிகல்லசென், இந்தியாவைச் சேர்ந்த பேராசிரியர் பிரம்மா செல்லானே, நோர்வேச் செய்தியாளர் கோதரின் ஆஸ்பாஸ், ஓஸ்லோ பல்கலைக்கழகத்தின் உணக்கல்வி பேராசிரியரான ரூனே ஓட்டோசன் ஆகியோர் கருத்துக்களை வழங்கினர். (ந-5)

## சிறந்த தமிழ் நால் தெரிவுக்கு விண்ணப்பங்கள் கோரப்படுகின்றன

(கொழும்பு)

கலாசார அலுவல்கள் தீணைக்களம் கடந்த ஆண்டு பிரசுரிக்கப்பட்ட தமிழ் நால்களுஞ் சிறந்த நால்களைத் தெரிவித்து வரவும் வழங்கும் கொடுமை நாலை செய்து பரிசு வழங்கும் பொருட்டு நாலை சிரியர்களிடமிருந்து விண்ணப்பங்களைக் கொடுமை கள் தீணைக்களம், செத்திரிபாய, பத்தரமுல்லை என்ற முகவரிக்கு நேரடியாகவோ அல்லது அஞ்சல் மூலமோ ஒப்படைக்க முடியும் என அறிவிக்கப்பட வேண்டுது.

நூலாக இருக்க வேண்டும். இந்த பரிசுகளிப்பு தெரிவில் கலந்து கொள்ள விரும்பும் நூலாசிரியர்கள் கயமாக தயாரிக்கப்பட்ட விண்ணப்பத்துடன் நாலின் நான்கு பிரதிகளையும் செயலாளர் இலக்கிய குழு கலாசார அலுவல்கள் தீணைக்களம், செத்திரிபாய, பத்தரமுல்லை என்ற முகவரிக்கு நேரடியாகவோ அல்லது அஞ்சல் மூலமோ ஒப்படைக்க முடியும் என அறிவிக்கப்பட வேண்டுது.

(அ-5)

## வள்ளுவரகளினால் வீரகளை டீந்துவர்களுக்கு நிவாரண கடன் வாழுங்கும் நிடப்பும் அறிமுகம்

லாளர் டி.சி.எம்.ரவிக் தெரிவித்தார். எனினும் வன்முறைச் சம்பவங்களில் பாதிக்கப்பட்டு அதற்காக அரசாங்கத் தீட்டம் நட்டச்சுப் பெற்றவர்களுக்கு கடனு தவிவழங்கப்படமாடாது எனவும் அவர் தெரிவித்தார்.

1977 ஆம் ஆண்டிற்குப் பின்னர் நடைபெற்ற தேல்தல்களின் போது இப்பெற்ற வன்முறைச் சம்பவங்களில் வீடுகளையும், காணிகளையும் இழந்த காப்புத் தற்பினர் மேற்கொண்ட நடவடிக்கையின் போது வீடுகள், காணிகளை எடுக்கப்பட்டதாக அவர் கூறினார். அரசு ஈடுப்புமற்றும் முதல்டுடுவங்கியினால் இந்தக் கடனுத்துவ அமைச்சு நடவடிக்கை எடுத்துள்ளது.

1977 ஆம் ஆண்டிற்குப் பின்னர் நடைபெற்ற தேல்தல்களின் போது இப்பெற்ற வன்முறைச் சம்பவங்களில் பாதிக்கப்பட்டு அதற்காக அரசாங்கத் தீட்டம் நட்டச்சுப் பெற்றவர்களுக்கு கடனு தவ

